



Table des matières

	Page
Information générale	
Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: <i>Note du TSB</i>	3
Approbation et suppression de Recommandations UIT-T	4
Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)): <i>Pakistan, Royaume-Uni, Sri Lanka</i>	4
Service téléphonique:	
<i>Bangladesh (Bangladesh Telecommunication Regulatory Commission (BTRC), Dhaka)</i>	5
<i>Chili (Subsecretaría de Telecomunicaciones de Chile (Subtel), Santiago de Chile)</i>	17
<i>Chine (China Telecommunications Corporation, Beijing)</i>	20
<i>Danemark (National IT and Telecom Agency (NITA), Copenhagen)</i>	20
<i>Egypte (National Telecom Regulatory Authority (NTRA), Cairo)</i>	21
<i>Guyana (Guyana Telephone & Telegraph Co. Ltd, Georgetown)</i>	22
<i>Haïti (Conseil National des Télécommunications (CONATEL), Port-au-Prince)</i>	22
<i>Kazakhstan (Kazakhtelecom JSC, Almaty)</i>	22
<i>Serbie-et-Monténégro (Ministry for International Economic Relations, Belgrade)</i>	23
<i>Salomon (Iles) (Solomon Telekom Co. Ltd, Honiara)</i>	26
<i>Suriname (Telecommunicatiebedrijf Suriname (TELESUR), Paramaribo)</i>	29
Service télex: <i>Estonie (Elion Etvõtted Aktsiaselts, Tallinn), Finlande (TeliaSonera, Helsinki) et Suisse (SwissTelex S.A., Lugano-Breganzona)</i>	29
Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations:	
<i>Allemagne (Federal Ministry of Economics and Technology (Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie), Bonn: Confirmation de notification et attribution du statut d'exploitation reconnue (ER))</i>	30
<i>Lettonie (Ministry of Transport and Communications, Riga: Attribution du statut d'exploitation reconnue (ER))</i>	31
<i>Qatar (Qatar Telecom (Q-Tel) Q.S.C., Doha: Changement de nom)</i>	31
Restrictions de service: <i>Note du TSB</i>	32
Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2002): <i>Note du TSB</i>	33

Union internationale des télécommunications (UIT)

Place des Nations CH-1211 Genève 20
(Suisse)

Tél: +41 22 730 5111

www.itu.int/itu-t/bulletin/index.html

Fax: +41 22 730 5853
+41 22 733 7256

E-mail: tsbtson@itu.int
tsbmail@itu.int
itumail@itu.int

Dates de parution des prochains
Bulletins d'exploitation

N° 859	1.V.2006
N° 860	15.V.2006
N° 861	1.VI.2006

Contact: Bureau de la
normalisation des
télécommunications (TSB)
Tél: +41 22 730 5222
Fax: +41 22 730 5853

Comprenant les renseignements
reçus au:

24.IV.2006
8.V.2006
25.V.2006

Contact: Bureau des
radiocommunications (BR)
Tél: +41 22 730 5217
Fax: +41 22 730 5785

Amendements aux publications de service

Nomenclature des stations de navire (Liste V).....	34
Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)).....	35
Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles.....	35
Liste des indicateurs de destination des télégrammes	36
Liste des codes de transporteur de l'UIT.....	36
Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC).....	37
Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC).....	38
Plan de numérotage national.....	39

INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

Note du TSB

- A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE N°

- 853 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999)) (Situation au 1^{er} février 2006)
- 851 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (02/2005)) (Situation au 1^{er} janvier 2006)
- 849 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (02/2005)) (Situation au 1^{er} décembre 2005)
- 847 Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164) (02/2005) (Situation au 1^{er} novembre 2005)
- 845 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999)) (Situation au 1^{er} octobre 2005)
- 841 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 1^{er} août 2005)
- 839 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2004)) (Situation au 1^{er} juillet 2005)
- 837 Code de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les terminaux mobiles et les utilisateurs mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2004)) (Situation au 1^{er} juin 2005)
- 833 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118) (Situation au 1^{er} avril 2005)
- 818 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/00)) (Situation au 15 août 2004)
- 817 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (Situation au 1^{er} août 2004)
- 781 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1^{er} février 2003)
- 767 Etat des radiocommunications entre stations d'amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d'appel assignés par chaque Administration à ses stations d'amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 1^{er} juillet 2002)
- 766 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35) (Situation au 15 juin 2002)
- 764 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T-F.32) (Situation au 15 mai 2002)
- 725 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 30 septembre 2000)
- 693 Liste des codes télex de destination (CTD) et des codes d'identification de réseaux télex (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 et F.68) (Situation au 31 mai 1999)
- 669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/98))

- B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT

(Rec. UIT-T M.1400 (01/2004))

<http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html>

Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170)

<http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html>

Approbation et suppression de Recommandations UIT-T

A.1 Par la Circulaire TSB 77 du 21 février 2006, il a été annoncé l'approbation de la nouvelle Recommandation UIT-T suivante, conformément à la procédure définie dans le § 6.2 de la Recommandation UIT-T A.8 (Florianópolis, 2004):

- Recommandation UIT-T G.993.2 (17/02/2006): Emetteurs-récepteurs pour lignes numériques d'abonné à très haut débit 2 (VDSL2)

A.2 Par la Circulaire TSB 79 du 23 février 2006, il a été annoncé la suppression de la Recommandation UIT-T suivante, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8 § 8.2, de l'AMNT (Florianópolis, 2004):

- Recommandation UIT-T A.9 (14/11/2003): Méthodes de travail pour la Commission d'études spéciale sur les IMT-2000 et les systèmes ultérieurs

Les conditions applicables à la suppression des Recommandations UIT-T ont été remplies et 34 Etats Membres participant à la réunion du Groupe consultatif de la normalisation des télécommunications (GCNT) (Genève, du 7 au 11 novembre 2005) ont proposé de supprimer cette Recommandation UIT-T. Onze administrations des Etats Membres ont répondu à la consultation, à la date du 21 février 2006, et aucune objection à cette suppression n'a été reçue.

A.3 Par TSB AAP-31 du 1^{er} mars 2006, il a été annoncé l'approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8:

- Recommandation UIT-T G.1040 (22/02/2006): Contribution du réseau à la durée des transactions
- Recommandation UIT-T Y.1541 (22/02/2006): Objectifs de qualité de fonctionnement pour les services en mode IP

Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99))

Note du TSB

A la demande des Administrations du Pakistan, du Royaume-Uni et de Sri Lanka, le Directeur du TSB a attribué les codes de zone/réseau sémaphore (SANC) suivants pour être utilisés dans la partie internationale des réseaux de ces pays/zones géographiques qui appliquent le système de signalisation No 7, conformément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999):

<i>Pays/zone géographique ou réseau sémaphore</i>	<i>SANC</i>
Pakistan (République islamique du)	4-019
Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord	6-242
Sri Lanka (République socialiste démocratique de)	4-190

SANC: Signalling Area/Network Code.
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).
Código de zona/red de señalización (CZRS).

Bangladesh (indicatif de pays +880)

Communication du 3.IV.2006:

Bangladesh Telecommunication Regulatory Commission (BTRC), Dhaka, annonce le nouveau plan de numérotage du Bangladesh qui entrera bientôt en vigueur.

1 Introduction

1.1 Le plan de numérotage national (NNP – National Numbering Plan), qui a été revu pour la dernière fois en 2001, couvre les services de base ainsi que d'autres services comme le service mobile cellulaire, la radiomessagerie, etc. Bien qu'il permette de répondre aux besoins des services existants et nouveaux pendant quelques années encore, on a estimé qu'il convenait de le rationaliser et de le revoir en raison de la mise en œuvre de nombreux nouveaux services de télécommunication et de l'ouverture du secteur des télécommunications à la participation du secteur privé. Au moment où le plan de numérotage existant a été élaboré, la concurrence n'existait pas dans les services de télécommunication de base et commençait tout juste à apparaître dans les services mobiles cellulaires.

1.2 Le plan de numérotage existant ayant certaines limites et des points faibles susceptibles de poser des problèmes pour le développement des télécommunications dans le pays, il a été décidé de le revoir et d'élaborer un plan souple et futuriste permettant de répondre aux besoins de numérotage des services existants et nouveaux pendant les 25 prochaines années environ. Dans cette optique, le nouveau plan de numérotage a été élaboré en vue d'atteindre une télédensité de 100% à l'horizon 2031.

1.3 Principaux objectifs du plan:

- a) respecter dans la mesure du possible les normes pertinentes et applicables de l'UIT.
- b) relever les défis que pose l'évolution de l'environnement des télécommunications.
- c) garder une capacité de numérotage en réserve pour répondre aux besoins futurs non définis.
- d) garantir une concurrence efficace en assurant un accès équitable aux ressources de numérotage.
- e) répondre aux besoins des abonnés en élaborant un plan bien conçu et facile à utiliser.
- f) normaliser la longueur des numéros chaque fois que cela est possible.
- g) modifier au minimum le plan existant.

1.4 Seuls les chiffres de 0 à 9 ont été utilisés pour l'attribution des numéros. Les lettres et les autres caractères qui ne sont pas des chiffres ne font pas partie du numéro national (significatif) (N(S)N – National (Significant) Number).

1.5 La procédure de numérotation est conforme à la Recommandation UIT-T E.164.

1.6 Quelques caractéristiques principales du plan de numérotage national (NNP) sont comme suit:

- Le N(S)N se compose de dix chiffres tant pour les services de base que pour les services mobiles cellulaires.
- Utilisation du préfixe «0» pour les appels du service de base vers le service mobile cellulaire.
- Utilisation du «0» pour les appels du service mobile cellulaire vers les services de base.
- Le code d'accès à un exploitant (CAC – Carrier Access Code) pour les services internationaux longue distance (ILD) réservé en vue de répondre aux besoins des nombreux opérateurs de services ILD dans les années à venir est le «10».
- Des codes d'identification de l'exploitant (CIC – Carrier Identification Code) distincts ont été réservés pour les services ILD de qualité interurbains et de qualité non interurbains.

- Tous les fournisseurs de services doivent utiliser les numéros «100», «101» et «102» respectivement pour la police, les pompiers et les services d'ambulance.
- Les codes d'accès aux services de réseaux intelligents seront attribués dans la série «08».
- Certains codes de niveau «1» sont réservés aux fournisseurs de services pour leur permettre d'offrir les services clients de leur choix, dans leurs réseaux.
- Les codes/niveaux réservés sont suffisants pour répondre aux besoins futurs.

1.7 Structure du numéro de télécommunication public international

La structure du numéro de télécommunication public international pour les zones géographiques est conforme aux dispositions du paragraphe 6.2 de la Recommandation UIT-T E.164.

Indicatif de pays: 1 à 3 chiffres (n)
 (Numéro national (significatif)) (NDC + SN): max (15 – n) chiffres

Numéro de télécommunication public international pour les zones géographiques

CC: Indicatif de pays pour les zones géographiques (Country Code)
 NDC: Indicatif national de destination (National Destination Code)
 SN: Numéro d'abonné (Subscriber Number)
 n: Nombre de chiffres dans l'indicatif de pays

Note: Les préfixes nationaux et internationaux ne font pas partie du numéro de télécommunication public international pour les zones géographiques.

1.8 Différentes zones du Bangladesh

Différents Districts (Zilas) couverts dans chaque zone comme suit:

<i>Zone Centrale</i>	<i>Zone sud-est</i>	<i>Zone nord-est</i>	<i>Zone sud-ouest</i>	<i>Zone nord-ouest</i>
Dhaka City, Zinzira et Savar Narayanganj District H/Q Gazipur District H/Q et Tongi	Brahmanbaria Comilla Chandpur Lakshmipur Noakhali Feni Chittagong Cox's Bazar Khagrachari Rangamati Bandarban	Sunamganj Sylhet Habiganj Moulvi Bazar Sherpur Jamalpur Netrokona Mymensingh Kishoreganj Tangail Munshiganj Manikganj Narayanganj excl. District H/Q Gazipur excl. District H/Q et Tongi Dhaka excl. Dhaka City, Zinzira et Savar, Narsingdi	Kushtia Chuadanga Meherpur Jhenaidah Magura Jessore Narail Khulna Satkhira Bagerhat Barisal Bhola Jhalakathi Pirojpur Barguna Patuakhali Rajbari Faridpur Gopalganj Madaripur Shariatpur	Dinajpur Panchagarh Thakurgaon Nilphamari Lalmonirhat Kurigram Rangpur Gaibandha Bogra Jaipurhat Rajshahi Natore Naogaon Nawabganj Pabna Sirajganj

1.9 Fournisseurs de services et zones de couverture pour différents types de services

S/N	Opérateur	Types de services	Zone de couverture
1	Pacific Bangladesh Telecom Limited	Service cellulaire CDMA	Tout le pays
2	Bangla Phone Limited	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est
3	Bashundhara Communication & Networks Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est, sud-est, nord-ouest, sud-ouest
4	Dhaka Telephone Company Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est, sud-est, nord-ouest, sud-ouest
5	Dominox Technologies Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Sud-est
6	GEP Telecom Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Sud-est, nord-est
7	Integrated Services Limited (ISL)	Téléphonie fixe, (WLL)*	Zone rurale dans la partie sud du Bangladesh
8	Jalalabad Telecom Limited	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est
9	National Telecom Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est, sud-est, nord-ouest, sud-ouest
10	Nextel Telecom Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Sud-est
11	One Tel Communication Limited	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-ouest
12	Peoples Telecommunication et Information Service Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est, sud-est, nord-ouest, sud-ouest
13	Ranks Telecom Limited	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est, sud-est, nord-ouest, sud-ouest
14	S.A Telecom System Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Sud-est
15	Square Informatix Limited	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est, sud-est, nord-ouest, sud-ouest
16	Tele Barta Ltd	Téléphonie fixe, (WLL)*	Nord-est, sud-est, nord-ouest, sud-ouest
17	Westec Limited (Bay Phone)	Téléphonie fixe, (WLL)*	Sud-est
18	World Tel	Téléphonie fixe, (WLL)*	Zone centrale (plusieurs centraux à Dhaka)
19	Bangladesh Telegraph et Telephone Board (BTTB)	Téléphonie fixe, WLL, internet, VoIP, Téléx, NLD, ILD, Télégraphe, Télégramme	Tout le pays
20	Grameen phone Ltd	Service cellulaire GSM	Tout le pays
21	Sheba Telecom Pvt. Limited	Service cellulaire GSM	Tout le pays
22	Teletalk Bangladesh Ltd	Service cellulaire GSM	Tout le pays
23	TM International Bangladesh	Service cellulaire GSM	Tout le pays
24	Warid Telecom International LLC	Service cellulaire GSM	Tout le pays

* Boucle locale hertzienne (Wireless Local Loop).

2 Plan de numérotage national (NNP)

2.1 Niveau «0»

2.1.1 Sous-niveau «000»

Le préfixe «000» sera utilisé pour le service pays d'origine direct (bilatéral) et le service libre appel international (bilatéral). Format utilisé: «000 + indicatif de pays + code opérateur», à l'exception du «000800» qui est utilisé pour le service libre appel international bilatéral.

2.1.2.1 Sous-niveau «0010» – Code (préfixe) international d'accès à un exploitant: service de qualité interurbain

Le préfixe «0010» sera disponible pour un ensemble de services internationaux de qualité interurbain. Il sera suivi du code international d'identification de l'exploitant (ICIC – International Carrier Identification Code), de l'indicatif de pays (CC – Country Code) et du numéro N(S)N (National (Significant) Number). Il sera utilisé uniquement après l'ouverture du secteur ILD à la concurrence.

Format:

<i>Préfixe (qualité interurbaine)</i>	<i>Code international d'identification de l'exploitant</i>	<i>Indicatif de pays</i>	<i>Numéro national (significatif)</i>
0010	ICIC	CC	N(S)N

Au départ, le code ICIC se composera de deux chiffres. Les codes ICIC peuvent être attribués à partir de «10» et les codes «00» à «09» peuvent être gardés en réserve. Cela sera suffisant pour l'attribution de codes à 90 fournisseurs de services internationaux longue distance, étant donné que deux codes au maximum peuvent être attribués à chaque fournisseur de services en fonction du réseau (qualité interurbaine ou non interurbaine).

2.1.2.2 Sous-niveau «0020» – Code (préfixe) international d'accès à un exploitant: service de qualité non interurbain

<i>Préfixe (qualité non interurbaine)</i>	<i>Code international d'identification de l'exploitant</i>	<i>Indicatif de pays</i>	<i>Numéro national (significatif)</i>
0020	ICIC	CC	N(S)N

2.1.3 Sous-niveau «00» – Préfixe international

Les préfixes «001» et «002» seront utilisés pour la numérotation internationale pour les services de qualité interurbains et de qualité non interurbains. Ils seront suivis de l'indicatif de pays (CC) et du numéro N(S)N du pays à destination duquel est établie la tentative d'appel. Le format est conforme à la Recommandation UIT-T E164:

<i>Préfixe</i>	<i>Indicatif de pays</i>	<i>Numéro national (significatif)</i>
001 ou 002	CC	N(S)N

2.1.4 Sous-niveau «0» – Préfixe national: le préfixe «0» sera utilisé pour les appels nationaux longue distance provenant d'abonnés aux services fixe et mobile à destination de réseaux fixes.

- Pour les appels longue distance (RTPC) provenant de services fixes:

<i>Préfixe</i>	<i>Indicatif national de destination</i>	<i>Numéro d'abonné</i>
0	(réseau de destination + indicatif interurbain) DN = OC = 2 chiffres TC = indicatif de zone = 1 chiffre [Pour BTTB DN =1 chiffre]	7 chiffres dont 2 chiffres réservés comme préfixe de central [Pour BTTB SN = 8 chiffres]

- Pour les services mobiles cellulaires:

<i>Préfixe</i>	<i>Indicatif national de destination</i>	<i>Numéro d'abonné</i>
0	(réseau de destination) DN = OC = 2 chiffres (par exemple 1X)	8 chiffres

2.1.5 Le niveau «01X» – Réserve aux services mobiles nationaux et aux services à valeur ajoutée. Les niveaux «2» à «5» et «9» sont attribués aux différentes zones géographiques.

2.1.6 Sous-niveau «01» – Codes (préfixes) de service. Le niveau «01» doit être utilisé pour le service mobile cellulaire et autres services nationaux.

2.1.7 Niveaux «06», «07» et «08» – Réserve comme nouveaux codes (préfixes) de service

Le niveau «08» avec les codes «08XXX» est réservé pour des attributions futures, notamment aux services de réseaux intelligents (RI). Les niveaux «06XXX» et «07XXX» seront aussi disponibles pour les futurs besoins des nouveaux services, dont les services mobiles 3G, les réseaux VOIP et la portabilité des numéros.

2.2 Niveau «1» – Services spéciaux

Le niveau «1» est utilisé pour accéder à des services spéciaux comme les services d'urgence, les services supplémentaires, les services de renseignements et les services avec assistance d'un opérateur. Ces niveaux ont été attribués à des fournisseurs d'accès (opérateurs) qui peuvent les utiliser pour offrir des services dans leurs réseaux. L'attribution détaillée de la série de numéros de niveau «1» est présentée dans l'Annexe II.

2.3 Niveaux «2» à «9» – Numéro interurbain. Les numéros commençant par les chiffres «2» à «9» peuvent être attribués pour le RTPC dans un district (Zila).

Plan de numérotage national (NNP)

<i>Numéro/préfixe sous-niveau</i>	<i>Services</i>	<i>Structure</i>	<i>Remarques</i>
0 000	Service pays d'origine direct (service international)	«000+CC+code opérateur» sauf CC=«800»	Paiement par l'abonné demandé du service international
000800	Service libre appel international (bilatéral)	«000800+CC+numéro libre appel»	Paiement par l'abonné demandé du service international
0010	Code international de sélection de l'exploitant: qualité interurbaine	Numéro de 21 chiffres au maximum «0010+ICIC+CC+NDC+SN» où ICIC sera compris entre «10» et «99»	Code ICIC attribué entre «10» et «99». ICIC=«00» à «09» est réservé
0020	Code international de sélection de l'exploitant: qualité non interurbaine	Numéro de 21 chiffres au maximum «0020+ICIC+CC+NDC+SN» où ICIC sera compris entre «10» et «99»	Code ICIC attribué entre «10» et «99». ICIC=«00» à «09» est réservé
001	Qualité de service international: interurbain	Numéro de 18 chiffres au maximum «001+CC+NDC+SN»	Conforme à la Rec. UIT-T E164
002	Qualité de service international: non interurbain	Numéro de 18 chiffres au maximum «002+CC+NDC+SN»	Conforme à la Rec. UIT-T E164
0 0	Service longue distance national	Numéro de 11 chiffres «0+NDC+SN» NDC+SN est aussi appelé N(S)N	Conforme à la Rec. UIT-T E164
02 à 05 et 09	Indicatif national de destination	NDC=3 chiffres NDC=DN+TC	Attributions de DN et TC conformément à l'Annexe I
07XXX et 08XXX	Nouveaux services		Attribution selon les besoins
080XX à 089XX	Services de réseaux intelligents et autres nouveaux services		Voir l'Annexe II
010XYZ	Services à valeur ajoutée		Voir l'Annexe III
011 à 019	Services de numérotation mobiles nationaux	Numéros à 11 chiffres 0+DN+SN «0+1X+SN (8 chiffres)»	Attribution conforme à l'Annexe IV
1	Services spéciaux	3 à N chiffres selon le service	Voir l'Annexe II
les chiffres de 2 à 9 peuvent être attribués	Numéro d'abonné dans chaque zone (Zila)	SN=7 chiffres	Voir l'Annexe I

Annexe I

Indicatif national de destination (NDC)

- 1.1 La Recommandation UIT-T E.164 présente quatre (4) options pour les structures de l'indicatif national de destination (NDC). Le nouveau plan de numérotage est fondé sur le type 3 pour le RTPC et sur le type 1 pour le service mobile cellulaire.

Pour le RTPC: NDC = DN + TC [DN = OC et TC = Indicatif de zone)

Pour le service mobile cellulaire: NDC = DN
DN = OC = 2 chiffres (pour le mobile cellulaire: 1X) et
TC = Indicatif de zone = 1 chiffre

Pour BTTB: DN = OC = 1 chiffre

- 1.1.1 Des précisions concernant le code opérateur/préfixe du plan de numérotage sont données ci-après dans le Tableau I:

Tableau I

Opérateurs RTPC et préfixes de numérotation

SL	Nom de l'opérateur RTPC	Préfixes de numérotation pour l'identification de l'opérateur
1	BTTB	2
2	M/s Worldtel	30
3	M/s. Westec Limited	31
4	M/s. Square Informatix Limited	32
5	M/s. One Tel Communication Limited	33
6	M/s. GEP Telecom Ltd	34
7	M/s. Bangla Phone Limited	35
8	M/s. Tele Barta Ltd	36
9	M/s. National Telecom Ltd	37
10	M/s. Peoples Telecommunication et Information Service Ltd	38
11	M/s. S.A Telecom System Ltd	39
12	M/s. Jalalabad Telecom Limited	40
13	M/s. Nextel Telecom Ltd	41
14	M/s. Integrated Service Limited	42
15	M/s. Dhaka Telephone Company Ltd	43
16	M/s. Ranks Telecom Limited	44
17	M/s. Dominox Technologies Ltd	45
18	M/s. Bashundhara Communication & Networks Ltd	46

- 1.1.2 Des précisions concernant les codes de zone sont données ci-après dans le Tableau II:

Tableau II

Code de zone	Zone
2	Centrale
3	Sud-est
4	Sud-ouest
5	Nord-ouest
9	Nord-est

1.1.3 Le numéro d'abonné dans chaque zone pour différents opérateurs est indiqué ci-après dans le Tableau III:

Tableau III

Numéro d'abonné dans chaque zone pour différents opérateurs

<i>SL</i>	<i>Nom de l'opérateur RTPC</i>	<i>Numéro d'abonné dans chaque zone</i>
1	BTTB	2-T-XYZ-ABCDE [100 centraux (XY) d'une capacité de 10 Lakhs dans chaque zone, voire 1 000 centraux (XYZ) d'une capacité de 1 Lakh]
2	M/s Worldtel	30-T-XY-ABCDE [100 centraux [XY] d'une capacité de 1 Lakh [ABCDE] dans chaque zone]
3	M/s. Westec Limited	31-T-XY-ABCDE
4	M/s. Square Informatix Limited	32-T-XY-ABCDE
5	M/s. One Tel Communication Limited	33-T-XY-ABCDE
6	M/s. GEP Telecom Ltd	34-T-XY-ABCDE
7	M/s. Bangla Phone Limited	35-T-XY-ABCDE
8	M/s. Tele Barta Ltd	36-T-XY-ABCDE
9	M/s. National Telecom Ltd	37-T-XY-ABCDE
10	M/s. Peoples Telecommunication et Information Service Ltd	38-T-XY-ABCDE
11	M/s. S.A Telecom System Ltd	39-T-XY-ABCDE
12	M/s. Jalalabad Telecom Limited	40-T-XY-ABCDE
13	M/s. Nextel Telecom Ltd	41-T-XY-ABCDE
14	M/s. Integrated Service Limited	42-T-XY-ABCDE
15	M/s. Dhaka Telephone Company Ltd	43-T-XY-ABCDE
16	M/s. Ranks Telecom Limited	44-T-XY-ABCDE
17	M/s. Dominox Technologies Ltd	45-T-XY-ABCDE
18	M/s. Bashundhara Communication & Networks Ltd	46-T-XY-ABCDE

1.2.1 Pour les appels entre réseaux à l'intérieur de la zone, il faudra composer le numéro à 10 chiffres sans le préfixe national longue distance «0».

1.2.2 Certains codes de niveau «1» sont attribués aux fournisseurs d'accès afin de leur permettre d'offrir les différents services clients qu'ils souhaitent. Ces codes sont indiqués dans l'Annexe II. Pour les appels en dehors de la zone, il faut composer «0+N(S)N», conformément à la Recommandation UIT-T E.164.

1.3 Lignes directrices

- 1.3.1 Le N(S)N de 10 chiffres est considéré comme étant suffisant pour répondre aux besoins pendant plus de 25 ans.
- 1.3.2 Pour le premier point d'interconnexion obligatoire à l'intérieure de la zone, il est proposé de désigner les sièges de zones indiqués ci-après dans le Tableau IV.

Tableau IV

Points d'interconnexion au niveau des zones

<i>Zone</i>	<i>Code de zone</i>	<i>Ville principale de la zone</i>
Centrale	2	Dhaka
Sud-est	3	Chittagang
Sud-ouest	4	Khulna
Nord-ouest	5	Rajshai ou Bogra
Nord-est	9	Sylhet

- 1.3.3 Si les opérateurs le souhaitent, des points d'interconnexion supplémentaires pourront être établis entre eux.
- 1.3.4 Un maximum de 3 chiffres conviendrait pour acheminer un appel longue distance pour ces points d'interconnexion de zone entre opérateurs.
- 1.3.5 Ces zones pourraient être prises en considération dans le mécanisme de règlement pour le trafic entre opérateurs, et pourraient même constituer la base des tarifs d'abonnement.
- 1.7 Le plan de numérotage pour les services fixes est présenté ci-après dans le Tableau V.

Tableau V

Plan de numérotage pour le service fixe et la boucle locale hertzienne (WLL)

<i>SL</i>	<i>Nom de l'opérateur RTPC</i>	<i>TC = Codes de zone attribués</i>	<i>DN = OC</i>	<i>DN + TC</i>	<i>Numéro d'abonné</i>	<i>Numérotage dans chaque zone de desserte autorisée</i>
1	BTTB	2 pour la zone centrale, 3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	2	22, 23, 24, 25, 29	XYZABCDE	22 XYZABCDE 23 XYZABCDE 24 XYZABCDE 25 XYZABCDE 29 XYZABCDE
2	M/s Worldtel	2 pour la zone centrale (plusieurs centraux à Dhaka)	30	302	XYABCDE	302 XYABCDE
3	M/s. Westec Limited	3 pour Sud-est	31	313	XYABCDE	313 XYABCDE
4	M/s. Square Informatix Limited	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	32	323, 324, 325, 329	XYABCDE	323 XYABCDE 324 XYABCDE 325 XYABCDE 329 XYABCDE

Tableau V (fin)

<i>SL</i>	<i>Nom de l'opérateur RTPC</i>	<i>TC = Codes de zone attribués</i>	<i>DN = OC</i>	<i>DN + TC</i>	<i>Numéro d'abonné</i>	<i>Numérotage dans chaque zone de desserte autorisée</i>
5	M/s. One Tel Communication Ltd	5 pour Nord-ouest	33	335	XYABCDE	335 XYABCDE
6	M/s. GEP Telecom Ltd	3 pour Sud-est et 9 pour Nord-est	34	343, 349	XYABCDE	343 XYABCDE 349 XYABCDE
7	M/s. Bangla Phone Limited	9 pour Nord-est	35	359	XYABCDE	359 XYABCDE
8	M/s. Tele Barta Ltd	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	36	363, 364, 365, 369	XYABCDE	363 XYABCDE 364 XYABCDE 365 XYABCDE 369 XYABCDE
9	M/s. National Telecom Ltd	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	37	373, 374, 375, 379	XYABCDE	373 XYABCDE 374 XYABCDE 375 XYABCDE 379 XYABCDE
10	M/s. Peoples Telecommunication et Information	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	38	383, 384, 385, 389	XYABCDE	383 XYABCDE 384 XYABCDE 385 XYABCDE 389 XYABCDE
11	M/s. S.A Telecom System Ltd	3 pour Sud-est	39	393	XYABCDE	393 XYABCDE
12	M/s. Jalalabad Telecom Limited	9 pour Nord-est	40	409	XYABCDE	409 XYABCDE
13	M/s. Nextel Telecom Ltd	3 pour Sud-est	41	413	XYABCDE	413 XYABCDE
14	M/s. Integrated Service Limited	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour les zones rurales Nord-ouest	42	423, 424, 425	XYABCDE	423 XYABCDE 424 XYABCDE 425 XYABCDE
15	M/s. Dhaka Telephone Company Ltd	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	43	433, 434, 435, 439	XYABCDE	433 XYABCDE 434 XYABCDE 435 XYABCDE 439 XYABCDE
16	M/s. Ranks Telecom Limited	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	44	443, 444, 445, 449	XYABCDE	443 XYABCDE 444 XYABCDE 445 XYABCDE 449 XYABCDE
17	M/s. Dominox Technologies Ltd	3 pour Sud-est	45	453	XYABCDE	453XYABCDE
18	M/s. Bashundhara Communication & Networks Ltd	3 pour Sud-est, 4 pour Sud-ouest, 5 pour Nord-ouest et 9 pour Nord-est	46	463, 464, 465, 469	XYABCDE	463 XYABCDE 464 XYABCDE 465 XYABCDE 469 XYABCDE

Annexe II

Numéros des services spéciaux

<i>Numéro/ préfixe</i>	<i>Type de services</i>	<i>Structure</i>	<i>Accessibilité</i>	<i>Catégorie</i>
(10)	Services d'urgence			
100	Police	Numéro à 3 chiffres	Disponible au moins dans la zone locale	Obligatoire: gratuit
101	Pompiers	Numéro à 3 chiffres	Disponible au moins dans la zone locale	Obligatoire: gratuit
102	Ambulance	Numéro à 3 chiffres	Disponible au moins dans la zone locale	Obligatoire: gratuit
103	Renseignements nationaux	Numéro à 3 chiffres	Disponible au moins dans la zone locale	Facultatif, mais ce numéro n'est attribué que si le service existe
107	Services d'information d'urgence	Numéros à 4 chiffres		

Annexe III

Autres services de réseaux intelligents et à valeur ajoutée

<i>Numéro/ préfixe</i>	<i>Type de services</i>	<i>Structure</i>	<i>Accessibilité</i>	<i>Catégorie</i>
0101XY	Accès aux services internet	Numéros à 6 chiffres où «XY» est le code du fournisseur de services	Disponibles au niveau national	Obligatoire
0102XY	Services à prépaiement	Numéros à 6 chiffres «XY»=fournisseur de service de transmission de données	Disponibles au niveau national	Obligatoire
0103XY	Accès aux services de messagerie vocale	Numéros à 6 chiffres où «XYZ» est le code du fournisseur de services	Disponibles au niveau national	Obligatoire
0104XY	Accès aux services de radiomessagerie (radio messagerie automatique)	Numéros à 6 chiffres où «XYZ» est le code du fournisseur de services	Disponibles au niveau national	Obligatoire
0105XY	Accès aux services de radiomessagerie (radio messagerie avec assistance d'un opérateur)	Numéros à 6 chiffres où «XYZ» est le code du fournisseur de services	Disponible au niveau national	Obligatoire
0106XY à 0109XY	Services à valeur ajoutée	Non attribués ¹		
080	Services RI [0 disponible au niveau national]	080X + SCP Code + numéro RI, où «X» = service RI 0 à 9	Code «YYY» à attribuer	

Autres services de réseaux intelligents et à valeur ajoutée (*fin*)

<i>Numéro/ préfixe</i>	<i>Type de services</i>	<i>Structure</i>	<i>Accessibilité</i>	<i>Catégorie</i>
0800	Service libre appel	(0800 + code SCP + numéro RI)	Disponible au moins dans la zone locale	Facultatif, mais ce numéro n'est attribué que si le service existe
0801	Réseau privé virtuel	(0801+ code SCP + numéro RI)	Disponible au moins dans la zone locale	Facultatif, mais ce numéro n'est attribué que si le service existe
0802	Appel par carte virtuelle (VCC)	Numéros à 7 chiffres (0802 + code SCP)	Disponible au moins dans la zone locale	Facultatif, mais ce numéro n'est attribué que si le service existe
0803	Télévote (aucune taxe)	(0803 + code SCP + numéro RI)	Disponible au moins dans la zone locale	Facultatif, mais ce numéro n'est attribué que si le service existe
0804 à 0809	Réservés		A attribuer ²	Facultatif, mais ces numéros ne sont attribués que si le service existe

Annexe IV

Plan de numérotage pour les opérateurs mobiles et autres

<i>S. No.</i>	<i>Opérateurs mobiles et autres</i>	<i>Code opérateur</i>	<i>Numéro d'abonné (SN)</i>
1	M/s PBTL Mobile	11	ABCDEFGH
2	Disponible	12	ABCDEFGH
3	M/s BTL	13	ABCDEFGH
4	M/s BBTT	14	ABCDEFGH
5	M/s TELETALK Mobile	15	ABCDEFGH
6	Warid Telecom International LLC	16	ABCDEFGH
7	M/ Grameen Phones Mobile	17	ABCDEFGH
8	M/s TMIB Mobile	18	ABCDEFGH
9	M/s Sheba Mobile	19	ABCDEFGH

Contact:

Bangladesh Telecommunication Regulatory Commission (BTRC)
 House No. 10
 Road No. 135, Gulshan-1
 DHAKA 1212
 Bangladesh
 Tél: + 880 2 989 1242
 Fax: +880 2 989 0040; +880 2 989 0029
 E-mail: rezaul.quader@btrc.org.bd

Chili (indicatif de pays +56)

Communication du 17.III.2006:

La *Subsecretaría de Telecomunicaciones de Chile (Subtel)*, Santiago de Chile, annonce les modifications ci-après du numérotage téléphonique au Chili, qui prendront effet à partir d'août 2006.

Description des modifications apportées au plan de numérotage national (NNP) pour l'indicatif de pays +56

Date et heure communiquées pour le changement	N(S)N		Utilisation des numéros E.164	Fonctionnement en parallèle	
	Ancien numéro	Nouveau numéro		Début	Fin
5.VIII.2006 0000 heure	32 XXX XXX	32 XXX XXXX Note: A compter du 5 août 2006, les numéros d'abonné passeront de 6 à 7 chiffres. On ajoutera le chiffre «2» au numéro en vigueur avant le 5 août 2006.	Numéro géographique. Zone primaire de Valparaíso	5.VIII.2006 0000 heure	La date n'est pas encore fixée
5.VIII.2006 0000 heure	41 XXX XXX	41 XXX XXXX Note: A compter du 5 Août 2006, les numéros d'abonné passeront de 6 à 7 chiffres. On ajoutera le chiffre «2» au numéro en vigueur avant le 5 août 2006.	Numéro géographique. Zone primaire de Concepción	5.VIII.2006 0000 heure	La date n'est pas encore fixée
19.VIII.2006 0000 heure	9 XXX XXXX 8 XXX XXXX	9 XXXX XXXX Note: Le format de numérotation pour les abonnés au service mobile qui commence par «8» ou «9», utilisé avant le 19 août 2006, ne change pas. Avec le changement, on ajoutera l'indicatif interurbain de réseau virtuel «9».	Numéro non géographique. Service mobile	19.VIII.2006 0000 heure	La date n'est pas encore fixée

Mise à jour du plan de numérotage national pour l'indicatif de pays +56

A) Généralités:

Longueur minimale des numéros (sans l'indicatif de pays): 8 chiffres
Longueur maximale des numéros (sans l'indicatif de pays): 9 chiffres

B) Détail du plan de numérotage:

NDC (Indicatif national de destination)	Longueur du numéro N(S)N		Utilisation des numéros E.164	Information additionnelle
	Longueur maximale	Longueur minimale		
2	8	8	Numéro géographique: Zone primaire de Santiago	Zone primaire de Santiago: comprend les provinces de Santiago, Chacabuco, Cordillera, Maipo, Melipilla et Talagante, Région métropolitaine
32	9	9 (*)	Numéro géographique: Zone primaire de Valparaíso	Zone primaire de Valparaíso: comprend les provinces de Valparaíso et Isla de Pascua, Région V.
33	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Quillota	Zone primaire de Quillota: comprend les provinces de Quillota et Petorca, Région V
34	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Los Andes	Zone primaire de Los Andes: comprend les provinces de Los Andes et San Felipe, Région V
35	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de San Antonio	Zone primaire de San Antonio: comprend les provinces de San Antonio, Région V
41	9	9 (*)	Numéro géographique: Zone primaire de Concepción	Zone primaire de Concepción: comprend les provinces de Concepción et Arauco, Région VIII
42	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Chillán	Zone primaire de Chillán: comprend la province de Nuble, Région VIII
43	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Los Angeles	Zone primaire de Los Angeles: comprend la province de Bío Bío, Région VIII
45	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Temuco	Zone primaire de Temuco: comprend les provinces de Malleco et Cautín, Région IX
51	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de La Serena	Zone primaire de La Serena: comprend les provinces de Huasco et Elqui, Région IV
52	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Copiapó	Zone primaire de Copiapó: comprend les provinces de Chañaral et Copiapó, Région III
53	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Ovalle	Zone primaire de Ovalle: comprend les provinces de Limari et Choapa, Région IV
55	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Antofagasta	Zone primaire de Antofagasta: comprend les provinces de Tocopilla, El Loa et Antofagasta, Région II
57	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Iquique	Zone primaire de Iquique: comprend la province de Iquique, Région I
58	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Arica	Zone primaire de Arica: comprend les provinces de Arica et Parinacota, Région I
61	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Punta Arenas	Zone primaire de Punta Arenas: comprend les provinces de Última Esperanza, Magallanes, Tierra del Fuego et Antártica Chilena, Région XII

NDC (Indicatif national de destination)	Longueur du numéro N(S)N		Utilisation des numéros E. 164	Information additionnelle
	Longueur maximale	Longueur		
63	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Valdivia	Zone primaire de Valdivia: comprend la province de Valdivia, excepté les communes de La Unión et Río Bueno, Région X
64	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Osorno	Zone primaire de Osorno: comprend la province de Osorno et les communes de La Unión et Río Bueno, Région X
65	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Puerto Montt	Zone primaire de Puerto Montt: comprend les provinces de Llanquihue, Chiloé et Palena, Région X
67	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Coyhaique	Zone primaire de Coyhaique: comprend les provinces de Coyhaique, Aysén, General Carrera et Capitán Prat, Région XI
71	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Talca	Zone primaire de Talca: comprend la province de Talca, excepté la commune de Curepto, Région VII
72	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Rancagua	Zone primaire de Rancagua: comprend les provinces de Cachapoal, Colchagua et Cardenal Caro, Région VI
73	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Linares	Zone primaire de Linares: comprend les provinces de Linares et Cauquenes, Région VII
75	9	8	Numéro géographique: Zone primaire de Curicó	Zone primaire de Curicó: comprend la province de Curicó et la commune de Curepto, Région VII
9 (**)	9	9	Numéro non géographique	Service mobile

Notes:

- (*) Dans les zones primaires de Valparaíso et de Concepción, la longueur du numéro national (significatif) (N(S)N) sera de neuf (9) chiffres à partir du 5 août 2006, à 0000 heure.
- (**) L'indicatif de zone mobile virtuelle «9» entrera en service à partir du 19 août 2006 à 0000 heure.

Contact:

Subsecretaría de Telecomunicaciones de Chile (Subtel)
Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones
Amunátegui 139, Piso 5
SANTIAGO DE CHILE
Chile
Tél: +56 2 421 3000
Fax: +56 2 421 3131

Chine (indicatif de pays +86)

Communication du 28.III.2006

China Telecommunications Corporation, Beijing, annonce que la nouvelle série mobile suivante a été mise en service en Chine:

Service	Opérateur	Série de numéros
Mobile	China Mobile	159 XXXX XXXX

Format international de numérotation: +86 159 XXXX XXXX

Contact:

Ms. Helena Deng
Guangzhou Prefecture Branch
China Telecommunications Corporation
128, Tiyudong Road
510620 GUANGZHOU, Tianhe District
China
Tél: +86 20 3788 2260
Fax: +86 20 8381 8707
E-mail: gzhelena@21cn.com

Danemark (indicatif de pays +45)

Communication du 29.III.2006:

La *National IT and Telecom Agency (NITA)*, Copenhagen, annonce les modifications ci-après dans le plan de numérotage téléphonique danois:

- *Retrait – Codes de points sémaphores nationaux (NSPC):*

Opérateur	Codes de points sémaphores nationaux (NSPC)
TDC Mobil A/S	2-2190

Contact:

Ms Veronica Petersen
IT- et Mobile Division
National IT et Telecom Agency (NITA)
Holsteinsgade 63
2100 COPENHAGEN
Denmark
Tél: +45 3545 0000
Fax: +45 3545 0010
E-mail: vepe@itst.dk

Egypte (indicatif de pays +20)

Communication du 22.III.2006:

La *National Telecom Regulatory Authority (NTRA)*, Cairo, annonce la mise en service des séries de numéros d'abonné suivantes et extensions (E):

<i>Central</i>	<i>Indicatif interurbain</i>	<i>Série de numérotation</i>	<i>Date d'entrée en service</i>
Sandanhour (E)	55	2975000 – 2975511	23.II.2006
Kafr Sounbat	40	5760000 – 5762143	2.III.2006
Nedaba	45	3250000 – 3253215	2.III.2006
Ashour	45	3070000 – 3073215	2.III.2006
Met Zonkor	50	2580000 – 2581503	28.II.2006
Abees X (E)	3	4306000 – 4306499	16.III.2006
Sharshaba (E)	40	5675500 – 5675579	8.III.2006
Altood (E)	45	3763000 – 3765023	12.III.2006
Damanhour I (E)	45	3291000 – 3291255	15.III.2006
Damanhour II (E)	45	3370000 – 3370655	14.III.2006
Elbarnogy (E)	45	3090000 – 3091071	20.III.2006
Met Zonkor (E)	50	2581504 – 2582003	19.III.2006
El Areed (E)	50	2486500 – 2486999	19.III.2006
Kafr El Batih (E)	57	667000 – 669099	8.III.2006
Shosha (E)	86	7763000 – 7764999	23.II.2006
El Koaymat (E)	96	5294000 – 5294543	16.II.2006
Elmasara (E)	92	7733800 – 7734199	14.II.2006
Elqasr (E)	92	7727400 – 7727799	14.II.2006
Elgadeda (E)	92	7747200 – 7747599	14.II.2006
Balat (E)	92	7704400 – 7704799	14.II.2006
Ismant (E)	92	7860800 – 786199	14.II.2006
Elmasaied	55	2720000 – 2722143	5.III.2006
Elsalam	45	2310000 – 2311503	5.III.2006
El Saf (E)	2	8629100 – 8631099	6.III.2006
Alestad Alolomby (E)	3	4680000 – 4681055	5.III.2006

Contact:

National Telecom Regulatory Authority (NTRA)
Smart Village, k28
Alex Desert Road
CAIRO
Egypt
Tél: +20 2 534 4105
Fax: +20 2 534 4155

Guyana (indicatif de pays +592)

Communication du 29.III.2006:

Guyana Telephone & Telegraph Co. Ltd, Georgetown, annonce la mise en service d'une nouvelle série de numéros 649 XXXX pour le service cellulaire GSM.

Le numéro d'acheminement complet à composer pour accéder à cette série de numéros est le +592 649 XXXX.

Il est demandé à toutes les Administrations et exploitations reconnues (ER) de veiller à assurer l'accès à la série de numéros ci-dessus, avec effet immédiat.

Contact:

Mr Clinton Francis
Supervisor – Business Planning
Guyana Telephone & Telegraph Co. Ltd
GEORGETOWN
Guyana
Tél: +592 223 8024
Fax: +592 226 8940
E-mail: bizplanning@gtt.co.gy

Haïti (indicatif de pays +509)

Communication du 4.IV.2006:

Le *Conseil National des Télécommunications (CONATEL)*, Port-au-Prince, annonce la mise en service de la nouvelle série suivante de numéros mobiles en Haïti:

<i>Service</i>	<i>Opérateur</i>	<i>Série de numéros</i>
Mobile	Digicel Haiti	+509 7XX XXXX

Format international de numérotation: +509 NXX XXXX

Il est demandé à toutes les Administrations et exploitations reconnues (ER) de veiller à assurer l'accès à la série de numéros ci-dessus, avec effet immédiat.

Contact:

Conseil National des télécommunications (CONATEL)
PORT-AU-PRINCE
Haïti
Tél: +509 222 0300
Fax: +509 223 0579
E-mail: conatel@conatel.org

Kazakhstan (indicatif de pays +7)

Communication du 28.III.2006:

Kazakhtelecom JSC, Almaty, annonce que le nouvel indicatif de destination mobile suivant a été mis en œuvre au Kazakhstan:

<i>Service</i>	<i>Opérateur</i>	<i>Indicatif national de destination</i>	<i>Format de numérotation</i>	<i>Numéro d'essai</i>
Réseau mobile	GSM-Kazakhstan Ltd (operating «K-Cell» trademark)	701	+7 701 XXX XXXX	+7 701 591 9800 +7 701 591 9898

Il est demandé à toutes les Administrations et exploitations reconnues (ER) de veiller à assurer l'accès à la nouvelle série de numéros mobiles ci-dessus.

Contact:

Ms Nargiza Nurova
 Mr Yermek Mustafayev
 International Agreements Department
 Kazakhtelecom JSC
 240B Furmanov Street
 ALMATY 050059
 Kazakhstan
 Tél: +7 3272 583 627
 Fax: +7 3272 632 020
 E-mail: yermek.mustafayev@telecom.kz

Serbie-et-Monténégro (indicatif de pays +381)

Communication du 21.III.2006:

Le *Ministry for International Economic Relations*, Belgrade, annonce le plan de numérotation national (NNP) pour la Serbie-et-Monténégro:

Plan national de numérotage E.164 pour la Serbie-et-Monténégro pour l'indicatif de pays +381

La longueur minimale du numéro (sans l'indicatif de pays) est de quatre (4) chiffres
 La longueur maximale du numéro (sans l'indicatif de pays) est de douze (12) chiffres

Détails du plan de numérotage:

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation des numéros E.164</i>	(4) <i>Information additionnelle</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
10 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Pirot	Telekom Srbija a.d.
11 (NDC)	9	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Belgrade	Telekom Srbija a.d.
12 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Pozarevac	Telekom Srbija a.d.
13 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Pancevo	Telekom Srbija a.d.
14 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Valjevo	Telekom Srbija a.d.
15 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Sabac	Telekom Srbija a.d.
16 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Leskovac	Telekom Srbija a.d.
17 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Vranje	Telekom Srbija a.d.
18 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Nis	Telekom Srbija a.d.
19 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Zajecar	Telekom Srbija a.d.
20 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Novi Pazar	Telekom Srbija a.d.
21 (NDC)	9	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Novi Sad	Telekom Srbija a.d.

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation des numéros E.164</i>	(4) <i>Information additionnelle</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
22 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Sremska Mitrovica	Telekom Srbija a.d.
23 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Zrenjanin	Telekom Srbija a.d.
230 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Kikinda	Telekom Srbija a.d.
24 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Subotica	Telekom Srbija a.d.
25 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Sombor	Telekom Srbija a.d.
26 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Smederevo	Telekom Srbija a.d.
27 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Prokuplje	Telekom Srbija a.d.
28 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Kosovska Mitrovica	Telekom Srbija a.d.
280 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Gnjilane	Telekom Srbija a.d.
29 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Prizren	Telekom Srbija a.d.
290 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Urosevac	Telekom Srbija a.d.
30 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Bor	Telekom Srbija a.d.
31 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Uzice	Telekom Srbija a.d.
32 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Cacak	Telekom Srbija a.d.
33 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Prijepolje	Telekom Srbija a.d.
34 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Kragujevac	Telekom Srbija a.d.
35 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Jagodina	Telekom Srbija a.d.
36 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Krajevo	Telekom Srbija a.d.
37 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Krusevac	Telekom Srbija a.d.
38 (NDC)	9	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Pristina	Telekom Srbija a.d.
39 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Pec	Telekom Srbija a.d.
390 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Dakovica	Telekom Srbija a.d.
61 (NDC)	9	5	Service mobiles	Mobtel BK – PTT (GSM) Serbia.
62 (NDC)	9	5	Service mobiles	Mobtel BK – PTT (GSM) Serbia
	12	5	Messagerie vocale	
63 (NDC)	9	5	Service mobiles	Mobtel BK – PTT (NMT) Serbia
	12	5	Messagerie vocale	

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation des numéros E.164</i>	(4) <i>Information additionnelle</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
64 (NDC)	8	4	Service mobiles	Telekom Srbija a.d. (GSM) Serbia
	11	4	Messagerie vocale	
65 (NDC)	8	4	Service mobiles	Telekom Srbija a.d. (GSM) Serbia
	11	4	Messagerie vocale	
66 (NDC)	8	5	Paging system	Telekom Srbija a.d. (GSM) Serbia
67 (NDC)	8	4	Service mobiles	Monet (GSM) Montenegro
	11	4	Messagerie vocale	
69 (NDC)	9	4	Service mobiles	Promonte (GSM) Montenegro
	12	4	Messagerie vocale	
81 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Podgorica	Telekom Montenegro
82 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Kotor	Telekom Montenegro
83 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Niksic	Telekom Montenegro
84 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Bijelo Polje	Telekom Montenegro
85 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Bar	Telekom Montenegro
86 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Cetinje	Telekom Montenegro
87 (NDC)	8	8	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Berane	Telekom Montenegro
88 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Herceg Novi	Telekom Montenegro
89 (NDC)	8	7	Numéro géographique – Indicatif interurbain pour Pljevlja	Telekom Montenegro

Généralités:

Indicatif de pays: +381

Préfixe international pour le territoire de la République de Serbie: 99

Préfixe international pour le territoire de la République de Monténégro: 00

Préfixe national: 0

Indicatif national de destination (NDC): deux à trois chiffres

Format de numérotation: +381 NDC XXX (XXXX)

Appels via l'opératrice et appels assistés par le service des renseignements: +381 LD code 11 ou +381 LD code 12 (LD – chiffre de langue (language digit))

Heure légale: UTC + une heure, de la fin octobre à la fin mars

Heure d'été: UTC + deux heures, de la fin mars à la fin octobre

Contact:

Ministry for International Economic Relations
Bulevar Mihaila Pupina 2
11070 NOVI BEOGRAD
Serbia et Montenegro
Tél: +381 11 311 1449
Fax: +381 11 311 2979 / +381 11 311 4097
E-mail: smilja@umier.gov.yu

Salomon (Iles) (indicatif de pays +677)

Communication du 13.III.2006:

Solomon Telekom Co. Ltd, Honiara, annonce que les séries de numéros ci-après ont été mises en service dans les Iles Salomon:

<i>Premiers chiffres après l'indicatif de pays</i>	<i>Nom de la région concernée</i>	<i>Nombre maximal de chiffres après l'indicatif de pays</i>	<i>Série de numéros</i>	<i>Type de service</i>	<i>Date de mise en service</i>
97	Honiara	5	97011-97699	GSM prépayé	3.I.2006
97	Honiara	5	97800-97999	GSM prépayé	8.III.2006
41	Yandina	5	41200-41299	Téléphonie fixe	8.III.2006

Plan de numérotage téléphonique

Les séries de numéros disponibles pour les Iles Salomon sont actuellement les suivantes:

<i>Série</i>		<i>Nombre de chiffres</i>	<i>Usage actuel</i>
<i>De</i>	<i>A</i>		
00000	04799	5	Disponible pour utilisation nationale
04800	04899	5	Disponible pour utilisation nationale
04900	04999	5	Disponible pour utilisation nationale
05000	05999	5	Disponible pour utilisation nationale
06000	07999	5	Disponible pour utilisation nationale
08000	09999	5	Adiphone
10000	10999	5	Disponible pour utilisation nationale
11000	11999	5	Disponible pour utilisation nationale
12000	12999	5	Disponible pour utilisation nationale
13000	13999	5	Disponible pour utilisation nationale
14000	14999	5	Disponible pour utilisation nationale
15000	15999	5	Disponible pour utilisation nationale
16000	16999	5	Disponible pour utilisation nationale
17000	17999	5	Disponible pour utilisation nationale
18000	18999	5	Disponible pour utilisation nationale
19000	19999	5	Disponible pour utilisation nationale
20000	20999	5	Honiara
21000	21999	5	Honiara
22000	22999	5	Honiara
23000	23999	5	Honiara
24000	24999	5	Honiara
25000	25999	5	Honiara
26000	26999	5	Honiara
27000	27999	5	Honiara
28000	28999	5	Honiara
29000	29999	5	Honiara

Série		Nombre de chiffres	Usage actuel
De	A		
30000	30999	5	KGVI
31000	31999	5	KGVI
32000	32699	5	Tulagi
32700	32799	5	Réservée pour Central Province
32800	32899	5	Réservée pour Central Province
32900	32999	5	Réservée pour Central Province
33000	33999	5	Disponible pour utilisation nationale
34000	34999	5	Disponible pour utilisation nationale
35000	35559	5	Buala
35600	35999	5	Disponible pour utilisation nationale
36000	36999	5	Henderson
37000	37599	5	Henderson
37600	37999	5	RAMSI Voice Services
38000	38999	5	KGVI
39000	39999	5	KGVI
40000	40699	5	Auki
40700	40799	5	Disponible pour utilisation nationale
40800	40899	5	Disponible pour utilisation nationale
40900	40999	5	Disponible pour utilisation nationale
41100	41199	5	Atoifi
41200	41299	5	Yandina
41300	41399	5	Malu'u
41400	41499	5	Kiu
43000	43999	5	Services de téléphonie publiques
44000	44999	5	Services de téléphonie publiques
45000	45999	5	Disponible pour utilisation nationale
46000	46999	5	Disponible pour utilisation nationale
47000	47999	5	Disponible pour utilisation nationale
48000	48999	5	Mobile Manager PostPaid Service
49000	49999	5	Teleglobe
50000	50999	5	Kira Kira
51000	51999	5	Disponible pour utilisation nationale
52000	52999	5	Tigoa
53000	53999	5	Lata
54000	54800	5	Disponible pour utilisation nationale
54801	54999	5	Disponible pour utilisation nationale
55000	55999	5	Disponible pour utilisation nationale
56000	56999	5	Disponible pour utilisation nationale
57000	57999	5	Disponible pour utilisation nationale
58000	58099	5	Disponible pour utilisation nationale
58100	58999	5	Teleglobe
59000	59999	5	Disponible pour utilisation nationale
60000	60999	5	Gizo
61000	61999	5	Noro

<i>Série</i>		<i>Nombre de chiffres</i>	<i>Usage actuel</i>
<i>De</i>	<i>A</i>		
62000	62099	5	Appels entrants Home Direct
62100	62999	5	Munda
63000	63099	5	Disponible pour utilisation nationale
63100	63499	5	Taro
63500	63999	5	Disponible pour utilisation nationale
64000	64999	5	Disponible pour utilisation nationale
65000	65999	5	Disponible pour utilisation nationale
66000	66999	5	Disponible pour utilisation nationale
67000	67999	5	Media Sky
68000	68999	5	Disponible pour utilisation nationale
69000	69999	5	Disponible pour utilisation nationale
70000	70999	5	Mobile
71000	71999	5	Mobile
72000	72999	5	Mobile
73000	73999	5	Mobile
74000	74999	5	Service de messagerie vocale
75000	75999	5	Mobile
76000	76999	5	Mobile
77000	77999	5	Mobile
78000	78999	5	Mobile
79000	79999	5	Disponible pour utilisation nationale
80000	80999	5	Disponible pour utilisation nationale
81000	81999	5	Disponible pour utilisation nationale
82000	82999	5	Disponible pour utilisation nationale
83000	83999	5	Disponible pour utilisation nationale
84000	84999	5	Disponible pour utilisation nationale
85000	85999	5	Disponible pour utilisation nationale
86000	86999	5	Disponible pour utilisation nationale
87000	87999	5	Disponible pour utilisation nationale
88000	88999	5	Disponible pour utilisation nationale
89000	89999	5	Disponible pour utilisation nationale
90000	90999	5	Disponible pour utilisation nationale
91000	91999	5	Disponible pour utilisation nationale
92000	92999	5	Disponible pour utilisation nationale
93000	93099	5	Disponible pour utilisation nationale
93100	93299	5	Disponible pour utilisation nationale
93300	93999	5	Disponible pour utilisation nationale
94000	94999	5	Réseau GSM
95000	95999	5	Réseau GSM
96000	96999	5	Réseau GSM
97000	97999	5	Réseau GSM
98000	98999	5	Adiphone
99000	99999	5	Disponible pour utilisation nationale

Contact:

Mr Martin Horika
Senior Officer Operator Services
Solomon Telekom Co Ltd
Telekom House
Mendana Avenue
P.O. Box 148
HONIARA
Solomon Islands
Tél: +677 26766
Fax: +677 21468
E-mail: martin.horika@telekom.com.sb
URL: www.solomon.com.sb/index.htm

Suriname (indicatif de pays +597)

Communication du 6.IV.2006:

Telecommunicatiebedrijf Suriname (TELESUR), Paramaribo, annonce la mise en service de la série de numéros 56 XXXX pour les services VOIP du Suriname, à partir du 7 avril 2006.

Format international de numérotation: +597 56 XXXX

Contact:

Mr Dinesh Sewcharan
Integral Planning department
Telecommunicatiebedrijf Suriname (TELESUR)
Heiligenweg No. 14
P.O. Box 1839
PARAMARIBO
Suriname
Tél: +597 403 118
Fax: +597 402 102
E-mail: dinesh.sewcharan@telesur.sr

Service télex

Estonie
Finlande
Suisse

Communiqué commun du 3.IV.2006:

Elion Etvõtted Aktsiaselts, Tallinn (Estonie), *TeliaSonera*, Helsinki (Finlande) et *SwissTelex S.A.*, Lugano-Breganzona (Suisse), annoncent dans le présent communiqué commun que, depuis le 1^{er} janvier 2006, TeliaSonera ne traite plus le trafic télex à destination et en provenance de la Finlande, ce trafic étant assuré par Elion Etvõtted Aktsiaselts. Les abonnés finlandais au service télex ont été directement raccordés au centre de commutation télex d'Elion Etvõtted Aktsiaselts de Tallinn (Estonie).

Les numéros télex nationaux des abonnés finlandais au service télex, ainsi que le code télex de destination (CTD) «57» attribué à la Finlande conformément à la Recommandation UIT-T F.69 et le code d'identification des réseaux télex (CIRT) «FI» attribué à la Finlande conformément à la Recommandation UIT-T F.68, restent inchangés.

Elion Etvõtted Aktsiaselts sera responsable des taxes internationales et du règlement des comptes pour les pays exploitants qui ont une connexion directe avec l'Estonie. A la demande d'Elion Etvõtted Aktsiaselts, SwissTelex S.A. est toujours chargée de la comptabilité internationale des pays/exploitants qui n'ont pas de connexion avec l'Estonie.

Pour de plus amples renseignements concernant le service télex de la Finlande, prière de prendre contact avec:

Mr Aleksander Sahan (problèmes techniques)
Elion Eteevõtted Aktsiaselts
Koorti 15
13623 TALLINN
Estonia
Tél: +372 632 8822
E-mail: aleksander.sahan@elion.ee

Ms Veera Shatalina
Elion Eteevõtted Aktsiaselts
Sõle 14
10611 TALLINN
Estonia
Tél: +372 640 2554
Fax: +372 640 2551
E-mail: veera.satalina@elion.ee

Ms Paola Gianinazzi
Head of Administration
SwissTelex S.A.
Switzerland
Tél: +41 91 961 6019
Fax: +41 91 961 6013
Tlx: 45 840 148 txlu ch
E-mail: paola.gianinazzi@swisstelex.com

Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations

Allemagne

Communication du 23.III.2006:

Confirmation de notification et attribution du statut d'exploitation reconnue (ER)

Le *Federal Ministry of Economics and Technology (Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie)*, Bonn, annonce que la «Federal Network Agency», Bonn, a confirmé la notification relative à un opérateur de télécommunication et fournisseur de services.

A la suite de cette notification, le statut d'exploitation reconnue (ER) a été attribué au nouvel opérateur de télécommunication et fournisseur de services, conformément à l'Article 6 de la Constitution de l'UIT et aux numéros 1007 et 1008 de l'Annexe à ladite Constitution, tels qu'ils figurent dans les Actes finals de la Conférence de plénipotentiaires additionnelle (Genève, 1992).

Le nom du nouvel opérateur de télécommunication et fournisseur de services en Allemagne auquel a été attribué le statut d'exploitation reconnue (ER) est: *EUTEX (European Telco Exchange AG)*.

Pour un complément d'information, prière de prendre contact avec:

Mr D. Plesse
Federal Ministry of Economics and Technology
(Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie)
Villemombler Strasse, 74
53123 BONN
Germany
Tél: +49 228 615 2941
Fax: +49 228 615 2964
E-mail: dietmar.plesse@bmwi.bund.de

Lettonie

Communication du 10.IV.2006:

Attribution du statut d'exploitation reconnue (ER)

Le *Ministry of Transport and Communications*, Riga, annonce que le statut d'exploitation reconnue (ER) a été attribué à l'opérateur de télécommunication et fournisseur de services suivant, conformément à l'article 6 de la Constitution de l'UIT et aux numéros 1007 et 1008 de l'Annexe à ladite Constitution, contenus dans les Actes finals de la Conférence de Plénipotentiaires additionnelle (Genève, 1992).

Le nom de l'opérateur de télécommunication et fournisseur de services ayant le statut d'exploitation reconnue (ER) est:

<i>Nom et adresse de la société</i>	<i>Tél – Fax – E-mail</i>
SIA Lattelekom 30, Valnu Street 1050 RIGA	Tél: Fax: +371 705 5481 E-mail: lattelekom@lattelekom.lv

Pour un complément d'information, prière de prendre contact avec:

Ministry of Transport and Communications
3, Gogola Street
1190 RIGA
Latvia
Tél: +371 702 8101 / +371 702 8111
Fax: +371 782 0636
E-mail: tatjanam@sam.gov.lv

Qatar

Communication du 3.IV.2006:

Changement de nom

Qatar Telecom (Q-Tel) Q.S.C., Doha, annonce qu'elle a modifié son nom. Elle s'appelle désormais *Qatar Telecom (Qtel)*.

Restrictions de service

Note du TSB

Les communications des pays suivants concernant les restrictions de service relatives aux différents services de télécommunication internationaux offerts au public, ont été publiées individuellement dans le Bulletin d'exploitation de l'UIT (BE):

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>BE</i>	<i>Pays/zone géographique</i>	<i>BE</i>
Allemagne	707 (p.3), 714 (p.6), 788 (p.18)	Malawi	699 (p.6), 714 (p.12)
Antigua-et-Barbuda	798 (p.5)	Malaisie	726 (p.12)
Antilles néerlandaises	770 (p.9), 786 (p.7)	Maldives	766 (p.19)
Arabie saoudite	826 (p.13)	Maroc	692 (p.8), 707 (p.5), 727 (p.5)
Aruba	776 (p.6)	Maurice	610 (p.6)
Australie	726 (p.13, p.31)	Nigéria	829 (p.18)
Autriche	682 (p.5)	Norvège	682 (p.5), 716 (p.17)
Azerbaïdjan	637 (p.20)	Nouvelle-Calédonie	776 (p.31)
Barbade	783 (p.5-6)	Pakistan	827 (p.14), 852 (p.13)
Belgique	683 (p.6), 776 (p.36)	Panama	805 (p.18), 839 (p.6)
Belize	845 (p.12)	Pays-Bas	823 (p.8), 836 (p.11)
Bulgarie	826 (p.13)	Pérou	753 (p.9)
Canada	692 (p.4)	Portugal	757 (p.4)
Cayman (Iles)	808 (p.7-9), 829 (p.7)	Roumanie	829 (p.18)
Chine	640 (p.4)	Royaume-Uni	783 (p.4)
Chypre	655 (p.5), 784 (p.3), 802 (p.5), 812 (p.5), 825 (p.15), 828 (p.36)	Russie	635 (p.4)
Colombie	835 (p.8)	Sainte-Lucie	853 (p.12)
Danemark	719 (p.5), 835 (p.5), 840 (p.4)	Saint-Marin	834 (p.18)
Dominique	785 (p.5), 796 (p.4-5)	Saint-Vincent-et-les Grenadines	797 (p.21)
Emirats arabes unis	701 (p.12), 724 (p.7), 825 (p.15)	Serbie-et-Monténégro	778 (p.16), 804 (p.8)
Fidji	824 (p.10)	Singapour	649 (p.6), 701 (p.5), 829 (p.19)
Finlande	704 (p.13), 726 (p.12)	Slovaquie	790 (p.4), 798 (p.12), 853 (p.15)
Gibraltar	739 (p.13)	Slovénie	609 (p.15), 700 (p.9), 711 (p.8), 791 (p.4)
Groenland	762 (p.7)	Soudan	827 (p.34)
Guyana	778 (p.6-11)	Sudafricaine (Rép.)	667 (p.11)
Honduras	799 (p.19)	Suède	688 (p.5), 699 (p.9), 818 (p.11)
Hongrie	827 (p.14)	Swaziland	741 (p.17)
Indonésie	726 (p.16, p.31), 790 (p.3), 844 (p.9)	République arabe syrienne	828 (p.38)
Islande	802 (p.10)	Trinité-et-Tobago	853 (p.13)
Italie	690 (p.3)	Turks et Caicos (Iles)	841 (p.18)
Japon	782 (p.7), 846 (p.16)	Turquie	828 (p.38)
Kenya	748 (p.4)	Uruguay	849 (p.20)
Koweït	641 (p.3), 826 (p.13)	Vanuatu	740 (p.11)
Liban	824 (p.10)	Yémen	828 (p.38)

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2002)

Note du TSB

Pays/zones géographiques pour lesquels une information sur les «Systèmes de rappel (Call-Back) et certaines procédures d'appel alternatives non conformes à la réglementation en vigueur» a été publiée dans le Bulletin d'exploitation de l'UIT (N°...):

Algérie (621), Antilles néerlandaises (627), Arabie saoudite (629), Azerbaïdjan (663), Bahreïn (611), Bélarus (616), Bosnie-Herzégovine (772), Bulgarie (665), Burkina Faso (631), Burundi (607), Cameroun (671), Chine (599), Chypre (626), Colombie (602), Cook (Îles) (681), Cuba (632), Djibouti (614), Egypte (599, 690), Emirats arabes unis (627), Equateur (619), Ethiopie (657), Gabon (631), Guinée (681), Honduras (613), Inde (627), Jamaïque (648), Japon (649), Jordanie (652), Kazakhstan (619), Kenya (605), Kirghizistan (616), Koweït (610), Lettonie (617), Liban (642), Madagascar (639), Malaisie (603), Malte (688), Maroc (619), Mexique (697), Monaco (749), Niger (618), Nigéria (647), Ouganda (603), Qatar (593), Rép. dém. du Congo (672), Seychelles (631), Soudan (686), Sudafricaine (Rép.) (655), Tanzanie (624), Thaïlande (611), Turquie (612), Viet Nam (619), Wallis-et-Futuna (649), Yémen (622).

De plus, les pays/territoires suivants ont répondu que la pratique du «call-back» est interdite sur leur territoire:

Albanie, Arménie, Bahamas, Belize, Bénin, Brésil, Brunéi Darussalam, Cambodge, Centrafricaine (Rép.), Comores, Corée (Rép. de), Costa Rica, Côte d'Ivoire, Dominique, Erythrée, Fidji, Gambie, Ghana, Grèce, Guyana, Haïti, Hongrie, Indonésie, Iran (République islamique d'), Irlande, Israël, Kiribati, Lesotho, L'ex-République yougoslave de Macédoine, Macao (Chine), Malawi, Mali, Maurice, Mauritanie, Moldova, Mozambique, Nicaragua, Nouvelle-Calédonie, Oman, Pakistan, Panama, Papouasie-Nouvelle-Guinée, Paraguay, Pérou, Philippines, Pologne, République arabe syrienne, Roumanie, Saint-Marin, Samoa, Serbie-et-Monténégro, Slovaquie, Sri Lanka, Suriname, Tchad, Tonga, Trinidad-et-Tobago, Tunisie, Tuvalu, Venezuela, Zambie, Zimbabwe.

Cette information est le résultat de l'enquête menée par la Commission d'études 3 de l'UIT-T en vertu de la Résolution 21 (Rév. Marrakech, 2002) de la Conférence de Plénipotentiaires (Marrakech, 2002) et de la Résolution 29 de l'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications, AMNT-2000 (Montréal, 2000).

La liste de tous les pays/zones géographiques interdisant ou autorisant la pratique du «Call-Back» se trouve sur le site web de l'UIT à l'adresse suivante:

<http://www.itu.int/itu-t/special-projects/callback/index.html>

AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

ADD insérer
COL colonne
LIR lire
P page(s)

PAR paragraphe
REP remplacer
SUP supprimer

Nomenclature des stations de navire (Liste V) 46^e édition, mars 2006

Section IV

Sous-section 2A

REP

- DZ01** Agence Nationale de Radionavigation Maritime, 4 Bd. Krim Belkacem, 16027 Alger, Algérie.
(Tél: +213 21 728995, Fax: +213 21 742690)
- KP05** Ocean Maritime Management Company Ltd, Donghung Dong, Central District, P.O. Box 120, Pyongyang, Democratic People's Republic of Korea.
(Tél: +850 2 18111 ext.: 8818, Fax: +850 2 3814567, E-mail: oceanmm@silibank.com) (Personne à contacter: O Ung Ho)

Sous-section 2C

REP

CYM

- a) BE02 DP02 FR07 GB01
GB11 GK12 GR01 IU03
JP03 NL02 US03
- b) –

REP

JMC

- a) BE02 GB11 US02
- b) –

**Procédures de numérotation
(Préfixe international, préfixe (interurbain) national et
numéro national (significatif))
(Selon la Recommandation UIT-T E.164)
(Situation au 1^{er} décembre 2005)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 849 – 1.XII.2005)

(Amendement N° 2)

Pays/zone géographique	Indicatif de pays	Préfixe international	Préfixe national	Numéro national (significatif)	UTC/DST	Note
------------------------	-------------------	-----------------------	------------------	--------------------------------	---------	------

P 6 Tchad LIR

Tchad	235	00		6, 7 chiffres	+1	
-------	-----	----	--	---------------	----	--

**Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles
(Selon la Recommandation UIT-T E.164)
(Situation au 1^{er} novembre 2005)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 847 – 1.XI.2005)

(Amendement N° 9)

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>E.164 indicatif de pays</i>	<i>Numéros de téléphone du mobile, premiers chiffres après l'indicatif de pays</i>
-------------------------------	--------------------------------	--

P 3 Bermudes LIR

Bermudes	1 (441)	NXXs = 3, 500 - 539, 590, 599, 7
----------	---------	----------------------------------

P 5 Slovénie (République de) LIR

Slovénie (République de)	386	30, 31, 40, 41, 51, 64 - 71
--------------------------	-----	-----------------------------

P 4 Tchad (République du) LIR*

Tchad (République du)	235	6, 9
-----------------------	-----	------

P 5 Ukraine LIR

Ukraine	380	50, 63, 66, 95
---------	-----	----------------

* A partir du 30 avril 2006

**Liste des indicateurs de destination des télégrammes
(Selon la Recommandation UIT-T F.32)
(Situation au 15 mai 2002)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 764 – 15.V.2002)

(Amendement No. 25)

P 34 **Qatar**

COL 2 **REP** Qatar Telecom (Q-TEL) Q.S.C., Doha
 par Qatar Telecom (Qtel), Doha

**Liste des codes de transporteur de l'UIT
(Selon la Recommandation UIT-T M.1400)**

<http://www.itu.int/itu-t/inr/icc/index.html>

Pays ou zone/code ISO Nom de la société/Adresse	Code de la Société	Contact
<i>Guinée équatoriale (République de) / GNQ Equatorial Guinea (Republic of) / GNQ Guinea ecuatorial (República de) / GNQ</i>	LIR	
Guinea Ecuatorial de Telecomunicaciones Sociedad Anónima Calle-Rey Bonkoro No 27, Apartado 494 MALABO	GETESA	Sr Daniel Dauchat Tél: +240 093 316 Fax: +240 093 316
<i>Angola (République d') / AGO Angola (Republic of) / AGO Angola (República de) / AGO</i>	LIR	
Angola Telecom Caixa Postal 625 LUANDA	AT	Sr Simões Alexandre Tél: +244 22 233 4102 Fax: +244 22 239 1688
Movicel Telecomunicações Lda Rua Mãe Isabel No. 1, 1 andar LUANDA	MOV	Sr Feliciano Antonio Tél: +244 22 269 2454 Fax: +244 22 244 0130 E-mail: feliciano.antonio@movicel.net
<i>Arménie (République d') / ARM Armenia (Republic of) / ARM Armenia (República de) / ARM</i>		
Armenian Telephone Company 2 Aharonyan Str., YEREVAN 375014	ARMTEL	Tél: +374 10 549 799 Fax: +374 10 289 717 E-mail: hmayak.pepoyan@armentel.com
K Telecom CJSC (VivaCell) 4/1 Argishti Str. YEREVAN 375015	ARM05	Tél: +374 10 568 777 Fax: +374 10 569 222 E-mail: info@vivacell.am

Ethiopie (République fédérale démocratique d') / ETH
Ethiopia (Federal Democratic Republic of) / ETH
Etiopia (República democrática Federal de) / ETH

The Ethiopian Telecommunications Corporation **ETC**
 PO Box 1047
 ADDIS ABABA

ETC: Atto Asmare Abate
 Tél: +251 11 150 5678
 Fax: +251 11 151 5777
 E-mail: a.abate@telecom.net.et

Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))
(Situation au 1^{er} octobre 2005)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 845 – 1.X.2005)

(Amendement N° 13)

Pays/ Zone géographique ISPC	Nom unique du point sémaphore	Nom de l'opérateur du point sémaphore
P 29 <i>Etats-Unis</i>	ADD 3-197-3	Newark, NJ Teleglobe America Inc.
	3-197-4	New York, NY Jaina Systems Network, Inc.
P 24 <i>Etats-Unis</i>	3-038-0 / 3-038-1 / 3-038-6 / 3-038-7 / 3-039-0 SUP	
	3-038-0	New York, NY Zone USA, Inc. (d/b/a Zone Telecom, Inc.)
	3-038-1	New York, NY Zone USA, Inc. (d/b/a Zone Telecom, Inc.)
	3-038-6	New York, NY Telnext Communication, Inc.
	3-038-7	Los Angeles, CA Telnext Communication, Inc.
3-039-0	Miami, FL Telnext Communication, Inc.	
P 41 <i>Japon</i>	4-081-4 SUP	
	4-081-4	Tokyo Japan Telecom Network Information Service Co. Ltd
P 41 <i>Japon</i>	ADD	
	4-084-0	Tokyo VeriSign Japan K.K.
	4-084-1	Tokyo VeriSign Japan K.K.
	4-084-2	Osaka VeriSign Japan K.K.
	4-084-3	Tokyo Brastel Company Limited
4-084-4	Tokyo Brastel Company Limited	
P 41 <i>Japon</i>	4-082-4 / 4-085-0 / 4-085-1 / 4-085-2 / 4-085-3 / 4-085-4 / 4-085-5 LIR	
	4-082-4	Tokyo IPS Inc.
	4-085-0	Yokohama Japan Telecom Co. Ltd
	4-085-1	Osaka Japan Telecom Co. Ltd
	4-085-2	Tokyo Japan Telecom Co. Ltd
	4-085-3	Tokyo IPS Inc.
	4-085-4	Tokyo Japan Telecom Co. Ltd
4-085-5	Tokyo Japan Telecom Co. Ltd	

P 48	Pakistan	ADD	
	4-023-0	RP2	M/s Redtone Pak Ltd
	4-023-1	TCL (IGE-2) Karachi	M/s Telecard Limited
	4-023-2	WTL INT KHI 01	M/s WARID Telecom
	4-023-3	LDI-IGE-ISB2	M/s LinkDirect
	4-023-4	STP-B IBA 1-9	M/s DV Com
	4-023-5	Reservé	M/s CircleNET Comm
	4-023-6	Reservé	M/s 4B GENTEL
P 61	Sierre Leone	ADD	
	6-038-4	Freetown	Datatel Network GSM (SL) Ltd
P 63	Sri Lanka	ADD	
	4-027-0	UNIL SRI LANKA 1	United Networks international
	4-027-1	VLL Gateway, Colombo	VSNL Lanka Limited
	4-027-2	LBSW2	Lanka Bell (Pvt) Limited
	4-027-3	MTNLK2	MTN Networks (Pvt) Ltd-(EGO)
	4-027-4	LBSW1	Lanka Bell (Pvt) Limited
	4-027-5	Celltele	Celltel Lanka (Pvt) Ltd – (EGO)
	4-027-6	SUNTEL_ISC	Suntel Limited
	4-027-7	MTT 01	Dialogue Broadband Networks
P 63	Sri Lanka	4-026-7	LIR
	4-026-7	MTNLK1	MTN Networks (Pvt) Ltd

ISPC: International Signalling Point Codes.
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI)

Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999)) (Situation au 1^{er} février 2006)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 853 – 1.II.2006)

(Amendement N° 4)

Ordre numérique	ADD	
P 9	4-019	Pakistan (République islamique du)
P 11	4-190	Sri Lanka (République socialiste démocratique de)
P 14	6-242	Royaume Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord

Ordre alphabétique	ADD	
P 24	4-019	Pakistan (République islamique du)
P 26	6-242	Royaume Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord
P 27	4-190	Sri Lanka (République socialiste démocratique de)

SANC: Signalling Area/Network Code.
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).
Código de zona/red de señalización (CZRS).

Plan de numérotage national (Selon la Recommandation UIT-T E.129 (09/02))

Version électronique: <http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html>

Les Administrations sont priées de notifier à l'UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l'UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l'envoi de leurs informations à l'UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. Il leur est rappelé qu'elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Du 15.III.2006 au 1.IV.2006, les pays suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur le site:

<i>Bermudes</i>	<i>(indicatif de pays +1 441)</i>
<i>Salomon (Iles)</i>	<i>(indicatif de pays +677)</i>
<i>Slovénie</i>	<i>(indicatif de pays +386)</i>
<i>Tchad</i>	<i>(indicatif de pays +235)</i>
<i>Tunisie</i>	<i>(indicatif de pays +216)</i>
<i>Ukraine</i>	<i>(indicatif de pays +380)</i>

